

A Uf_hUbU`mgY`&\$&(&\$' &. '8Yf'5i Zgh]Y[
XYg'5i hca cV]`gY_hc fg`]a `: c_i g

9]bY`i a ZUggYbXY`5bU`mgY`XYg`[`cVU`Yb`5i hca cV]`a Uf_hg
&\$&(žY]bgW`Y» `]W`< Ui dhU_hYi fYbž`A Uf_hhfYbXg`i bX
ni _ØbZh][Yb`9bhk]W_`i b[Yb"

K]W`h][Y`9bhk]W_`i b[Yb`]a `[`cVU`Yb
5i hca cV]`a Uf_h

8]Y`bYi YghY`5bU`mgY`XYg`[`cVU`Yb`5i hca cV]`a Uf_hg`V]YhYh`Y]bYb
h]YZb`9]bV`]W_`]b`X]Y`_ca a YbXYb`HfYbXg`i bX
<YfUi gZcfXYfi b[Ybž`X]Y`nk]gW`Yb`&\$&(`i bX`&\$' &ni `Yfk UfhYb
g]bX"8Yf`6Yf]W`hghY`h`b]W`h`bi f`Y]bY`i a ZUggYbXY` , VYfg]W`h`ØVYf
X]Y`j YfgW`]YXYbYb`5_hYi fY`XYf`6fUbW`Y`VYfY]hž`gcbXYfb
VY`Yi W`hYh`Ui W`X]Y`?f]hYf]Ybž`X]Y`ZØf`ni _ØbZh][Y`9bhk]W_`i b[Yb
YbhgW`Y]XYbX`gY]b`_ØbbhYb"

GW`ØggY`ZU_hc fYb`ZØf`X]Y`A Uf_hUbU`mgY

9]bY`VYgcbXYfY`A Yh\cXYž`X]Y`]a `6Yf]W`h`Ub[Yk YbXYh`k]fXž`]gh
X]Y`GK`CH!5bU`mgY"8]YgY`HYW`b]_` \`]ž`X]Y`Gh`f`_Ybž`GW`k`ÅW`Ybž
7\UbW`b`i bX`6YXfc`i b[Yb`XYf`k]W`h][ghYb`5_hYi fY`ni
]XYbh]Z]n]YfYbž`XUfi bhYf`i bhYfbY`a Yb`k]Y`9]W`Yf`A chc fgž: cfX
`bX]U`@h`"i bX` ; YbYfU`A chc fg` `bX]U`Gc`Yf`U`hYb`@YgYf`Y]b
VYggYfYg`J Yfgh`AbXb]g`ØVYf`X]Y`K YhVYk YfVgghfU`hY[]Yb`X]YgYf
<YfghY`Yf`i bX`X]Y`A Uf_hXmbUa]_"

; Yc [fUZ]gW`Y`DYfgdY_h]j Yb

8]Y`A Uf_hi bhYfgi W`i b[`i a ZUgghj YfgW`]YXYbY`F`Y[]cbYbž

XUfi bhYf`XYb`Ug]Uh]gW!dUn]Z]gWYb`FUi a ž'9i fcdUž`BcfXUa Yf]_U
gck]Y`XYb`Uzf]_Ub]gWYb`i bX`gØXUa Yf]_Ub]gWYb`A Uf_h"@ÀbXYf
k]Y`bX]Ybž`8Yi hgW`UbX`i bX`X]Y`I G5`gd]Y`Yb`Y]bY`ZØ\fybXY`Fc`Y
]b`XYf`5i hca cV]`dfcXi _h]cb`i bX`V]YhYb`gck c\`7\UbWb`U`g`Ui W
<YfUi gZcfXYfi b[Yb`ZØf`X]Y`I bhYfbY\`a Ybž`X]Y`Xcfh`hAh][`g]bX"

5bk YbXi b[gVYfY]WY`]a `: c_i g

8Yf`6Yf]W`h[`]YXYfh`XYb`5i hca cV]`a Uf_h]b`a Y\fyfy
5bk YbXi b[gVYfY]WY`ž`Y]bgW`]Y» `]W`]bXi ghf]Y`Yfž`dYfgØb`]WYf
i bX`[YgW`ÀZi]WYf`Bi hni b[``8]YgY`GY[a Ybh]Yfi b[`]gh
YbhgWY]XYbXž`i a `X]Y`B UW`ZfU[Y`]b`j YfgW]YXYbYb`GY`hcfyb
VYggYf`ni `j YfghY\`Yb``: Øf`X]Y`<YfghY`Yf`]gh`Yg`k]W`h][ž`g]W`Ui Z
X]YgY`gdYn]Z]gWYb`6YXØfZb]ggY`Y]bni ghY`Ybž`i a
k YhhVYk YfVgZ\`][`ni `V`Y]VYb"

A Uf_hhfYbXg`i bX`Dfc [bcgYb

8]Y`I bhYfgi W`i b[`VY`Yi W`hYh`Ui W`X]Y`U_hi Y`Yb`HfYbXg`]a
5i hca cV]`gY`hc fž`X]Y`ZØf`X]Y`b`W`ghYb`j\`fy`fy`Yj Ubh`gY]b
k YfXYb``8Uni `nÀ\`Yb`X]Y`ghY][YbXY`B UW`ZfU[Y`b UW
DYfgcbYb`fUZhk U[Yb`gck]Y`Y]W`hYb`i bX`gW`k YfYb
Bi hnZU\`fnYi [Yb``Ni XYa`k]fX`i bhYfgi W`hž`k]Y`bYi Y`HYW`bc`c[]Yb
i bX`b UW`\`U`h][Y`DfU_h]_Yb`XYb`A Uf_h`VYY]bZi ggYb`_ØbbhYb"

F Y`Yj Un`ZØf`X]Y` ; Ya Y]bgW UZh

8]YgY`A Uf_h]UbU`mgYb`g]bX`b]W`h`bi f`ZØf`I bhYfbY\`a Yb`j cb
6YXYi hi b[``5i W`J YfVfUi W`Yf`i bX`9bhgWY]Xi b[ghf`À[Yf`]b`Dc`]h]_
i bX`K]fhgW UZh`_ØbbYb`j cb`XYb`9f`Yb`hb]ggYb`dfcZ]h]YfYb``9]b
VYggYfYg`J Yfgh`ÀbXb]g`XYf`A Uf_hYb`hk]W`_i b[Yb`_Ubb`\`Y`ZYbž
a U» [YgW`bY]XYfhY`@Øgi b[Yb`ni `Yb`hk]W`_Y`bž`X]Y`gck c\`XYb
6YXØfZb]ggYb`XYf`J YfVfUi W`Yf`U`g`Ui W`XYb`5bZcfXYfi b[Yb`XYg
A Uf_hYg`[YfyW`h`k YfXYb"

Ni gUa a YbZUggYbX`Àggh`g]W`gU[Ybž`XUgg`XYf`U_hi Y`Y`6Yf]W`h
ØVYf`XYb`[`cVU`Yb`5i hca cV]`a Uf_h`Y]bY`YggYbh]Y`Y

÷Zcfa Uh]cbgei Y`Y`XUfghY`hž`X]Y`gck c`\`GhU_Y\c`XYf`U`g`Ui W
ni _ØbZh][Y`÷j YghcfYb`Ubgdf]W`h`A]h`XYf`f]W`h][Yb`GhfUhy []Y
_ØbbHyb`X]Y`5_hYi fY`cdh]a U`Ui Z`X]Y`g]W`ÀbXYfbXY`@UbXgW`UZh
]a`5i hca cV]`gY_hcf`fYU[]YfYb"

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY